

بازسازی و باز آفرینی شهرها، پس از جنگ و ویرانی؛

چالش ها، مدل ها و رویکردها و

بازسازی و باز آفرینی بیروت

www.ketab.ir

گردآوری، ترجمه و تدوین :

عباسعلی سلطانی کیا؛ سید غلامعلی پیش بین؛ امیر سلطانی

سرسناسه	سلطانی‌کنا، عباسعلی، ۱۳۳۵: گردآورنده، مترجم
عنوان و نام‌بندآور	بازسازی و بازآفرینی شهرها، پس از جنگ و ویرانی: چالش‌ها، مدل‌ها و رویکردها و بازسازی و بازآفرینی بیروپ/گردآوری، ترجمه و تدوین: عباسعلی سلطانی‌کنا؛ سیدغلامعلی پیش‌بین؛ امیر سلطانی؛ ویراستار: عصمت اسمعیلی
مسئخصات نشر	مشهد: میلان افراز، مهرآفاق، ۱۳۹۹
مسئخصات ظاهری	۱۷۶ ص: مصور (رنگی)، جدول، نمودار
شابک	۶۰۰,۰۰۰ ریال / شابک: ۹۷۸-۹۷۸-۹۶۴-۸۲۳۳-۵۲-۰۰
وضعیت فهرست‌بوسی	فبا
نادداست	کتاب حاضر ترجمه و گردآوری‌گرفته‌دو بروه‌س است. راب کالام: روی نشر؛ اریک وردیل
نادداست	کتابنامه: ص. [۱۷۶-۱۵۹].
موضوع	بازسازی پس از جنگ Postwar reconstruction
موضوع	بازسازی پس از جنگ -- لبنان Postwar reconstruction -- Lebanon
سیاسه افروده	پس‌س، سیدغلامعلی، ۱۳۳۸: گردآورنده و مترجم
سیاسه افروده	سلطانی، امیر، ۱۳۶۵: گردآورنده و مترجم
رده‌بندی‌کیگره	۴۳۹ H
رده‌بندی‌دوبی	۵۰۰
شماره‌کتابسازسی‌ملی	۶۱۶۵۳۱۵



انتشارات مهرآفاق



انتشارات میلان افراز

مشهد تلفن: ۰۵۱-۳۸۴۶۶۱۹۰ تهران تلفن: ۰۲۱-۵۵۴۳۶۱۹۳

بازسازی و بازآفرینی شهرها، پس از جنگ و ویرانی؛ چالش‌ها، مدل‌ها و رویکردها و بازسازی و بازآفرینی بیروت

گردآوری و ترجمه: عباسعلی سلطانی‌کنا؛ سیدغلامعلی پیش‌بین؛ امیر سلطانی

چاپ اول: زمستان ۱۳۹۹

چاپخانه: قدیمی

صفحه‌آرایی: مرضیه ضمانی مقدم

ناظر چاپ: نوید میلانی زاده

ویراستار: عصمت اسمعیلی

تیراژ: ۱۱۰۰ نسخه

قیمت: ۶۰۰,۰۰۰ ریال

شابک: ۹۷۸-۹۶۴-۸۲۳۳-۵۲-۰ ISBN:

حق چاپ محفوظ است

مراکز پخش:

کتابفروشی پرهام: تهران، بزرگراه شهید نواب صفوی، نبش محبوب مجاز، ساختمان سروا، طبقه ۹، واحد ۹۱

کتابفروشی میلان افراز: مشهد، بلوار سجاد، پاساژ پردیس، طبقه منفی یک. تلفن: ۰۵۱-۳۷۶۷۰۸۰۷

فهرست نوشتارها و جداول

درباره گزارنده	۷
سخن گزارنده	۹
نوشتار نخست : بازسازی و بازآفرینی شهرها، پس از جنگ و ویرانی: چالش ها، مدل ها و رویکردها	۱۱
سیاسکزاری	۱۳
پیشگفتار	۱۵
بخش نخست : روش شناسی فرایند شکل دهی ساختار نوشتار	۱۷
نکرش و بررسی پیرامان چالش	۱۹
خوابسته ها و رویکردها	۲۱
کمانه ها و شناسه ها	۲۲
بخش دوم : ساختار پژوهش	۲۵
بازسازی	۲۵
اقتصاد بازسازی	۲۹
چالشهای بازسازی	۳۳
ساختارهای کمک رسانی و همکاریهای محلی برای بازسازی	۳۹
داده ها و داشته های دانشی و تکنیکی بازسازی	۴۵
بخش سوم : بررسی و واکاوی پهنه های بازسازی شده	۴۹
الف: بررسی کارائی بازسازی ها با نگاه به کام های گوناگون بازسازی	۴۹
بازسازی کانوئری	۵۰
بازسازی دوبروونیک	۵۴
ب : بررسی کارائی بازسازی ها با نگاه به کارکرد سازمانها	۵۸
بازسازی بیروت	۵۸
بازسازی موستار	۶۵

سخن گزارنده :

جنگ از پدیده های دستامد انسانی میباشد که همیشه با نابودی انسانها، ویرانی و آوارگی همراه میباشد و بسیاری از پیامدهای این کشتل غیر جبران میباشد که مهمترین آن نابودی انسانها است که در هنگامه جنگ و دشمنی از میان برداشته شده و از بین میروند که هیچگاه بازآفرینی نمیشوند اما سایر دستامدهای برجا مانده از جنگ و ستیز به گونه ای و تا اندازه ای قابل بازسازی و بازآفرینی میباشد مانند بازسازی نمونه های کالبدی و فیزیکی در شهرها و بازآفرینی زندگی شهری و اجتماعی اقتصادی انسانها.

جدا از جنگ، پیشامدهایی مانند سیل و زلزله و آتش سوزیهای گسترده شهری نیز پیامدهایی مانند جنگ دارند با این دگرگونه ای که بدست انسانها پدید نیامده اند هرچند ناکارآمدی کنشها، کارها و بی مسئولیتی انسانی میتواند عامل بروز آنها باشد.

امروزه پهنه های فراوانی در گوشه گوشه گیتی در گیر این کنش هستند در کشورهای پیرامونی ما نیز درگیریها و جنگهای تمام عیاری در حال انجام است؛ جنگ بر علیه ملت، کشور و حاکمیت قانونی سوریه؛ جنگ بر ضد ملت و کشور یمن که بر عقاید مذهبی خود پای میفشارند و برای استقلال خود از کشورهای پیرامونی و کشورهای هم زبان میجنگند؛ جنگ بر علیه حاکمیت مستقل شده و گروههای وفادار مذهبی شیعه در عراق و همچنین جنگ؛ ناامنی و کشتار و ویرانی بر علیه

ملت و کشور افغانستان؛ همچنین پیشامدهایی طبیعی در ایران پدید آمده است که پیامدهای آن مانند جنگ می باشد.

جنگ و دشمنی از میان برداشته می شوند؛ پیشامدهای طبیعی مانند سیل؛ زلزله نیز پایان می پذیرند اما ویرانیها و نابسامانیها برجای می مانند و سنگینی آنها بر دوش بازماندگان؛ چه مردمان؛ چه فرمانروایان و سیاستمداران باقی میماند تا بازسازی و بازآفرینی انجام پذیرد. بازسازی و بازآفرینی یک نیاز ویژه برای ادامه زندگی و کار در پهنه هایی می باشد که جنگ و پیشامدهای ناخواسته در آنها پدید آمده است و نیاز می باشد که دست اندرکاران امر بازسازی و بازآفرینی با داشته های دانشی روزآمد و دستاوردهای تکنیکی به انجام این مهم پردازند بنا براین با توجه تجارب کاری؛ مسئولیتها و شناختی که از این پهنه ها و پیامدهای آنها می باشد با کنکاشی گسترده نوشتارهای پژوهشی "بازسازی و بازآفرینی پس از جنگ و ویرانی شهرها" که به بازگوئی پیامدهای جنگ در اروپا، ژاپن و تجارب بازسازی و بازآفرینی در این گستره می پردازد و جستار پژوهشی "بازسازی و بازآفرینی بیروت" که به گزینه جنگ و ویرانیها و ویرانی های آن در لبنان و بیروت و فرایند و دستاوردهای بازسازی و بازآفرینی در بیروت نگرش دارد را گزیده نموده ایم و گزار این نوشتارها را به پاریسی به انجام رسانیدیم.

این نوشتار از دو جستار پدید آمده است که در دو بخش می باشد :

الف : بازسازی و بازآفرینی شهرها پس از جنگ و ویرانی

ب : بازسازی و بازآفرینی بیروت